21179- کلمہ پوکیمون کا معنی

سوال

ہوسکتا ہے آپ کے پاس پوکیمون کا ترجمہ پہنچ چکا ہو، لیکن میں اس ترجمہ کے بارہ میں پوچھنا چاہتا ہوں کہ آیا یہ ترجمہ صحیح ہے، اس لیے کہ آپ کی کیسٹ جو پوکیمون کے بارہ میں ہے اس میں بھی اس کا ترجمہ ذکر نہیں کیا گیا، اور نہ ہی کبار علماء کرام کے فتوی میں اس کا ترجمہ ذکر ہے، تو ہم آپ سے اس ترجمہ کی صحت معلوم کرنا چاہتے ہیں ؟

پسندیدہ جواب

ہم نے بھی اس کلمہ کے ترجمہ میں بہت سے اقوال سنے ہیں، جو کہ لگتا ہے کہ بعض لوگوں
کا مبالغہ ہے یا پھر کمپنیوں کے مقابلہ کی وجہ سے ہے۔

اور صحیح بات یہ ہے کہ یہ جاپانی پیداوار کے ایک آلے کا نام ہے جو کہ پاکٹ مونسٹر (
Poketmonster) کے نام سے ہے. جس کا معنی پاکپ سائز عجیب الخلقت جانور ہے اور ان دونوں
کلموں کا مختصر پوکیمون ہے۔

واللہ اعلم.